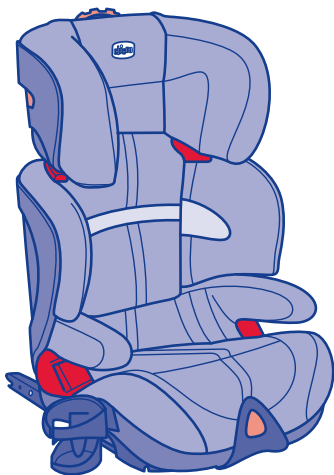


# oasys 2.3

FixPlus



- Istruzioni D'uso
- Mode D'emploi
- Gebrauchsanleitung
- Instructions
- Instrucciones De Uso
- Instruções De Utilização
- Gebruiksaanwijzing
- Kullanım Bilgileri
- Bruksanvisning
- Οδηγίες Χρήσης
- Upute Za Uporabu
- Navodila Za Uporabo

- Návod K Použití
- Návod K Použitiu
- Instrukcja Sposobu Użycia
- Használati Utasítás
- Instrucțiuni De Folosință
- Инструкция По Эксплуатации
- تعليمات الإستعمال
- Інструкція з використання
- Упътване За Потребителя
- 使用说明



**CZ** **Důležitě:** před použitím si pozorně přečtete celý návod k použití, abyste se vyhnuli možným nebezpečím při používání výrobku a návod uschovejte pro případné další použití. Řiďte se pokyny uvedenými v návodu, abyste neohrozili bezpečnost vašeho dítěte.

**SK** **Dôležitě:** pred použitím si pozorne a úplne prečítajte tento návod k použitiu. vyhnete sa tak nebezpečiu nesprávneho použitia výrobku. odložte si ho pre ďalšiu konzultáciu. Aby ste neohrozili bezpečnosť vášho dieťaťa, riadte sa pozorne týmto návodom.

**PL** **Ważne:** przed przystąpieniem do użytkowania produktu proszę uważnie przeczytać całą instrukcję w celu zapewnienia jego bezpiecznego użycia. zachować instrukcję na przyszłość. Aby zapewnić dziecku bezpieczeństwo należy dokładnie stosować się do zaleceń niniejszej instrukcji.

**H** **Fontos:** használat előtt a megfelelő alkalmazás érdekében figyelmesen olvassa el a kézikönyvet és tegye el későbbre is. Gyermeke biztonságát szolgálja, ha gondosan tartja az itt szereplő útmutatásokat.

**R** **Important:** înainte de folosire citiți în întregime aceste instrucțiuni pentru a evita eventualele pericole în utilizarea produsului și păstrați acest carnet pentru a fi consultat pe viitor. Pentru a nu compromite siguranța copilului urmați cu atenție aceste instrucțiuni.

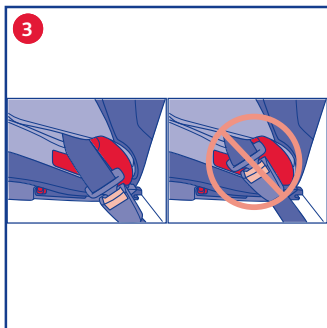
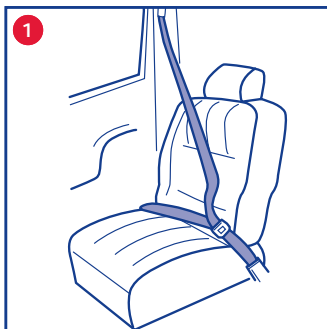
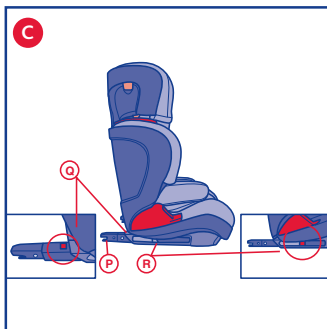
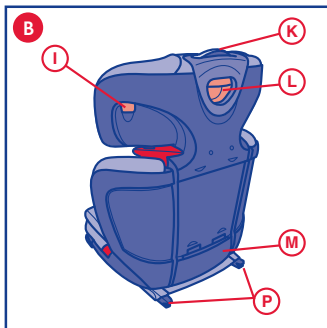
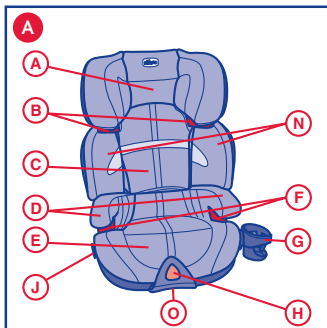
**RU** **Внимание:** чтобы обеспечить безопасность при эксплуатации изделия, перед использованием внимательно прочтите эту инструкцию от начала и до конца и сохраните её для последующих консультаций. Строго придерживайтесь данной инструкции, чтобы не подвергнуть опасности вашего ребёнка.

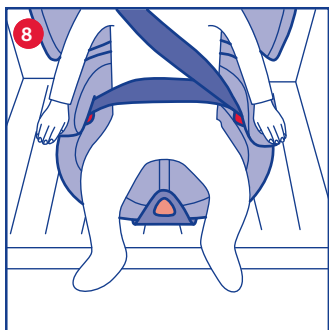
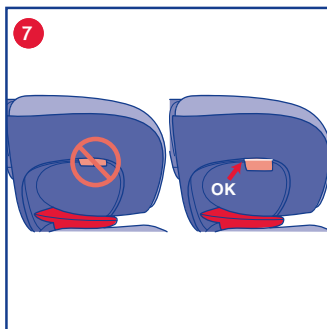
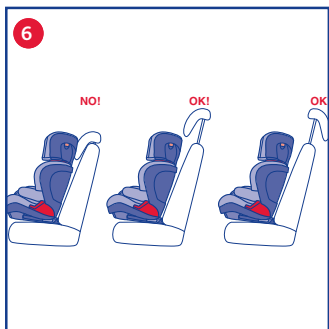
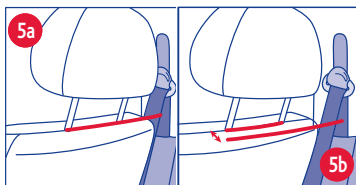
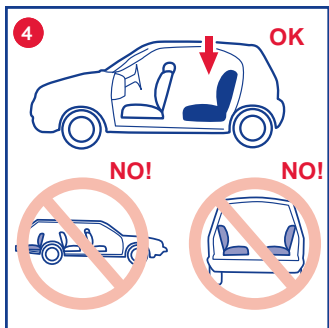
SA **هام:** يجب قبل الإستعمال قراءة هذا الكتيب بكل إنتباه وجيدا وذلك لتفادي مخاطر الاستخدام وحفظه لمراجعته في المستقبل. ننصح لأمان طفلك بإتباع هذه الإرشادات بكل حرص.

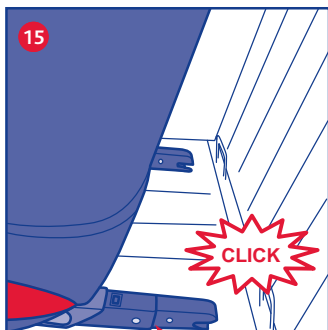
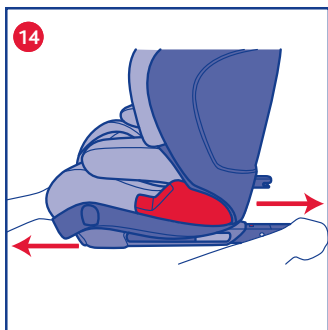
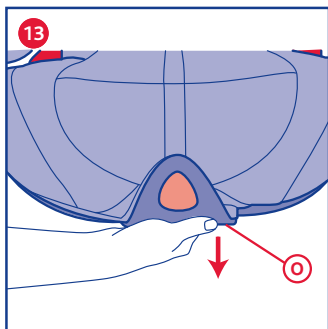
**UA** **Важливо!** Уважно ознайомтеся з цією інструкцією, щоб уникнути небезпеки під час використання виробу. Збережіть інструкцію для майбутніх консультацій. Ретельно дотримуйтеся цієї інструкції, щоб не піддавати небезпеці власну дитину.

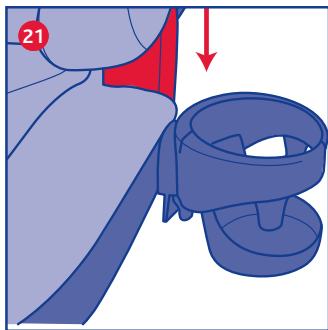
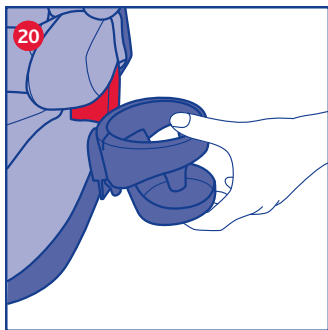
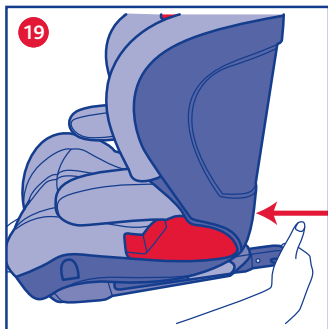
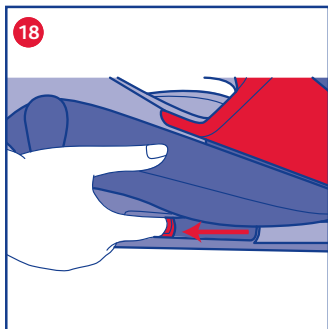
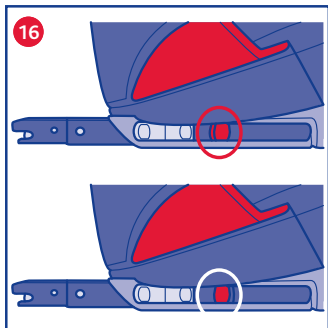
**BG** **Внимание!** Преди да използвате изделието е задължително. Внимателно и изцяло да прочетете настоящото упътване за потребителя, по този начин ще избегнете възможните опасности, свързани с неправилното му използване. Съхранявайте упътването за евентуално бъдещо препрочитане. За да гарантирате сигурността на бебето следвайте стриктно настоящите указания.

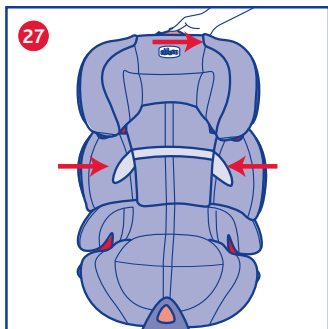
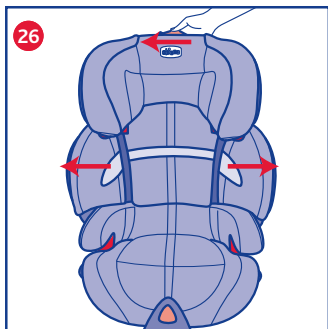
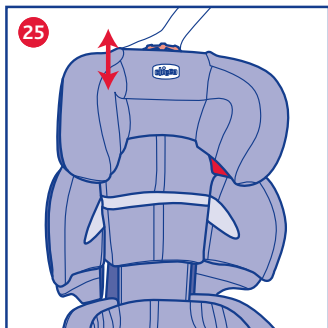
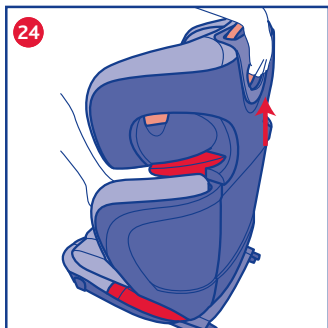
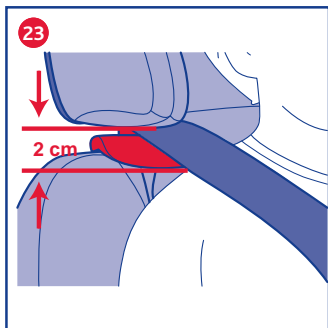
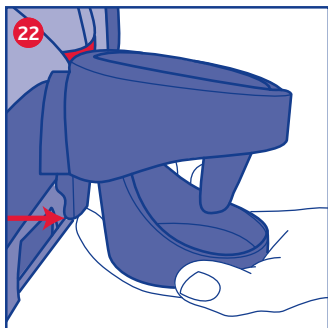
**C** **重要:** 使用之前, 仔细完整阅读本说明手册, 避免使用中出現危險, 同时妥善保存本手册, 以便未来查阅。为了不影响儿童安全, 请仔细阅读本说明。

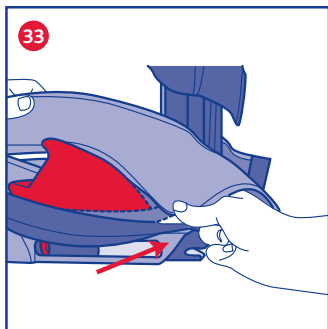
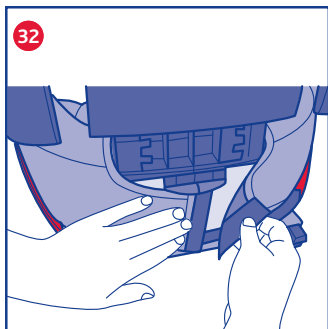
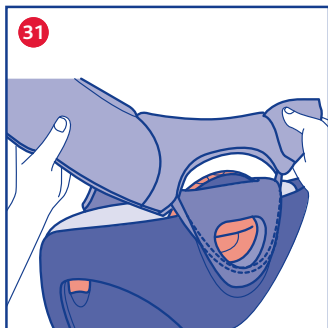
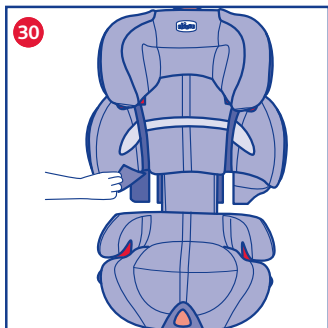
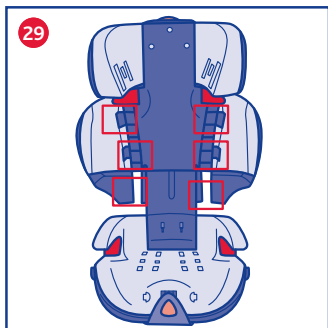




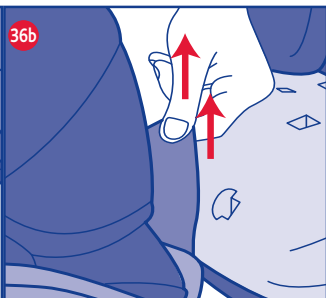
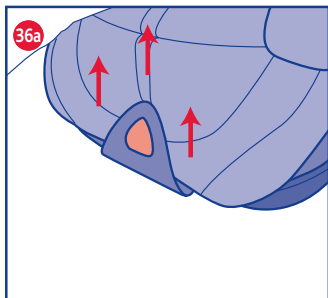
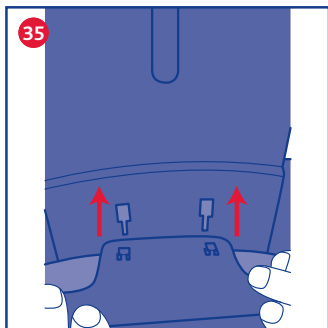
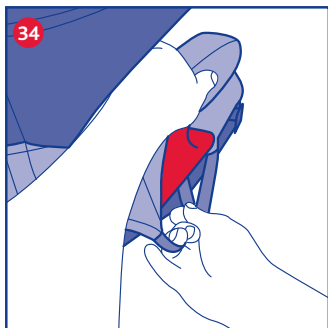














# Инструкция

## По эксплуатации

### OASYS 2/3 FIXPLUS

**ВАЖНО: ЧТОБЫ ОБЕСПЕЧИТЬ БЕЗОПАСНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ИЗДЕЛИЯ, ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТЕ ДАННУЮ ИНСТРУКЦИЮ ПОЛНОСТЬЮ И СОХРАНИТЕ ЕЁ НА БУДУЩЕЕ. ЧТОБЫ НЕ ПОДВЕРГАТЬ РЕБЁНКА ОПАСНОСТИ, СТРОГО СЛЕДУЙТЕ ЭТИМ УКАЗАНИЯМ.**

**ВНИМАНИЕ! ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ СНИМИТЕ И ВЫБРОСЬТЕ ИМЕЮЩИЕСЯ ПЛАСТИКОВЫЕ ПАКЕТЫ И ОСТАЛЬНЫЕ КОМПОНЕНТЫ УПАКОВКИ. В ЛЮБОМ СЛУЧАЕ, ХРАНИТЕ ИХ В НЕДОСТУПНОМ ДЛЯ ДЕТЕЙ МЕСТЕ. РЕКОМЕНДУЕТСЯ ОСУЩЕСТВЛЯТЬ ИХ УТИЛИЗАЦИЮ В СООТВЕТСТВИИ С НОРМАМИ РАЗДЕЛЬНОГО СБОРА ОТХОДОВ, УСТАНОВЛЕННЫМИ ДЕЙСТВУЮЩИМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ.**

### **ОЧЕНЬ ВАЖНО! СРАЗУ ЖЕ ОЗНАКОМЬТЕСЬ С СОДЕРЖАНИЕМ!**

- Данное автокресло сертифицировано в «Группе 2/3» для перевозки детей весом от 15 до 36 кг (возрастом приблизительно с 3 до 12 лет), в соответствии с требованиями европейского Регламента ECE R 44/04.
- В каждой стране применяются разные правила в отношении безопасности и перевозки детей в автомобиле. Поэтому рекомендуется проверить законодательство вашей страны.
- Все действия по регулировке автокресла должны выполняться исключительно взрослыми лицами.
- Избегайте использования изделия без предварительного ознакомления с инструкцией.
- Опасность серьезных травм для ребёнка не только вследствие аварии, но и при других обстоятельствах (например, резкого торможения и пр.), возрастает, если приведенные в данном руководстве указания не соблюдаются.
- Сохраните инструкцию на будущее: сзади спинки автокресла имеется специальный карман для инструкции.
- Данное изделие предназначено исключительно для использования в качестве автокресла и не должно использоваться в доме.
- Компания Artsana снимает с себя всякую ответственность в случае использования изделия не по назначению и не в соответствии с данными инструкциями.
- Ни одно автокресло не может гарантировать полную безопасность ребёнка в случае

дорожно-транспортного происшествия, но использование данного изделия уменьшает риск серьезных травм или смерти.

- Всегда, даже на коротких участках, перевозите ребёнка с обязательным использованием правильно установленного автокресла. В противном случае его безопасность не гарантируется. В частности, проверяйте, что ремни достаточно натянут, не перекручен и занимает правильное положение.
- Дорожно-транспортное происшествие, в том числе лёгкое, может вызвать повреждения автокресла, не всегда заметные: поэтому оно подлежит замене.
- Не используйте бывшие в употреблении автокресла: они могут иметь конструктивные повреждения, невидимые невооруженным глазом, но отрицательно влияющие на безопасность изделия.
- Не используйте автокресло со следами повреждений, деформации, значительного износа или при отсутствии составных частей: т.к. оно может утратить исходные свойства безопасности.
- Запрещаются модификации или дополнения к изделию, не утвержденные производителем.
- Запрещается использование неоригинальных или не одобренных производителем компонентов, запасных частей или принадлежностей.
- Не используйте посторонние предметы, например, подушки или покрывала, чтобы установить автокресло выше в автомобиле или чтобы приподнять ребёнка над автокреслом: в случае дорожно-транспортного происшествия автокресло может исполнять свои функции неправильно.
- Проверьте, чтобы между ребёнком и автокреслом, между автокреслом и сидением автомобиля или между автокреслом и дверцей автомобиля не находилось посторонних предметов (напр., рюкзак, портфель).
- Проверьте, чтобы сидения автомобиля (складные, откидные или поворотные) были надежно закреплены.
- Проверьте, чтобы не перевозились, особенно на задней полке внутри автомобиля, предметы или багаж, которые не прикреплены или не установлены безопасным образом: в случае аварии или резкого торможения они могут нанести травмы пассажирам.
- Не позволяйте детям играть с компонентами и составными частями автокресла.
- Ни в коем случае не оставляйте ребёнка одного в автомобиле - это опасно!
- Не усаживайте в автокресло одновременно несколько детей.
- Убедитесь в том, что все пассажиры автомоби-

ля используют собственные ремни безопасности. Это необходимо для их собственной безопасности, а также во избежание травмирования ребёнка в случае дорожно-транспортного происшествия или резкого торможения.

- **ВНИМАНИЕ!** Во время действий по регулировке кресла (наклон спинки, размещение столика) следите, чтобы его подвижные части не касались ребёнка.
- Если во время движения необходимо отрегулировать автокресло или подправить что-то у ребёнка, остановите автомобиль в надёжном месте.
- Периодически проверяйте, чтобы ребёнок не расстегнул пряжку ремня безопасности и не тряс кресло или его части.
- Из соображений безопасности необходимо избегать кормления ребёнка во время поездки, в частности, не давать ему леденцы, мороженое или другие продукты на палочке. В случае аварии или резкого торможения они могут травмировать ребёнка.
- Во время продолжительных поездок рекомендуется часто останавливаться: в автокресле ребёнок быстро утомляется и нуждается в движении. Рекомендуется во всех случаях усаживать и вынимать ребёнка со стороны тротуара (находясь рядом).
- Не удаляйте этикетки и другие опознавательные знаки с обивки автокресла, чтобы не повредить её.
- Избегайте длительного нахождения кресла на солнце: это может привести к обесцвечиванию материалов и тканевых покрытий.
- После продолжительного пребывания на солнце следует проверить температуру автокресла: если части автокресла все еще нагреты, дождитесь их остывания и только потом усаживайте в него ребёнка.

## ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ

1. Данное устройство для удерживания детей сертифицировано согласно Регламенту ECE R44/04 для двух различных типов монтажа:
  - с использованием жестких креплений FixPlus (P) и 3-точечных ремней безопасности автомобиля данное устройство относится к «полууниверсальному» типу и совместимо исключительно с автотранспортными средствами, указанными в соответствующем «Списке автомобилей»;
  - с использованием без жестких креплений FixPlus, но с 3-точечными ремнями безопасности автомобиля данное устройство относится к «универсальному» типу.
2. Устройство предназначено исключительно для применения на транспортных средствах,

снабженных статическими или инерционными ремнями безопасности с креплением в трех точках, сертифицированными на основании Стандарта UN/ECE № 16 или других равнозначных стандартов.

3. В случае сомнения свяжитесь с производителем детских удерживающих устройств или с поставщиком.

## ОГРАНИЧЕНИЯ И ТРЕБОВАНИЯ К ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ИЗДЕЛИЯ И СИДЕНИЯ АВТОМОБИЛЯ

**ВНИМАНИЕ!** Строго придерживайтесь следующих ограничений и требований к использованию автокресла и сидения автомобиля: иначе безопасность не гарантируется.

- Вес ребёнка должен находиться в пределах от 15 до 36 кг.
  - Сиденье автомобиля должно быть оснащено статическим или инерционным 3-точечным ремнем безопасности, сертифицированным согласно требованиям Стандарта UN/ECE №16 или других равноценных стандартов (Рис. 1 – Рис. 2).
  - Застёжка ремня безопасности может оказаться слишком длинной, превышающей предусмотренную высоту относительно нижней части сиденья (Рис. 3). В этом случае автокресло не должно крепиться на такое сидение; найдите для крепления подходящее сидение, в котором отсутствует данная проблема. За дополнительной информацией по этому вопросу обратитесь к представителю производителя автомобиля.
  - Детское автокресло может устанавливаться на переднем пассажирском сидении или на любом заднем сидении автомобиля и должно располагаться всегда по ходу движения. Запрещается использовать настоящее автокресло на сидениях, повернутых боком или спиной к ходу движению автомобиля (Рис. 4).
- ВНИМАНИЕ!** Согласно статистическим данным о ДТП задние сиденья автомобиля являются более безопасными по сравнению с передними: поэтому рекомендуется устанавливать автокресло на задние сиденья. Особенно безопасно центральное заднее сиденье, если оно снабжено ремнём безопасности с креплением в трёх точках. В этом случае рекомендуется установить автокресло на центральном заднем сидении автомобиля.
- Если автокресло устанавливается на переднем сидении автомобиля, рекомендуется для большей безопасности максимально отодвинуть назад сидение с учетом находящихся сзади пассажиров и отрегулировать спинку по возможности строго вертикально. Если автомобиль оснащен механизмом, регулирующим

высоту ремня безопасности, расположите сам ремень как можно ниже. Затем проверьте, что регулятор ремня находится позади (или, в крайнем случае, вровень) со спинкой автомобильного сиденья (Рис. 5А и 5В).

Если переднее сиденье оснащено фронтальной подушкой безопасности, не рекомендуется устанавливать на него детское автокресло. При установке на любом сидении, защищённом воздушной подушкой безопасности, обязательно следуйте инструкциям к автомобилю.

## **ИНСТРУКЦИЯ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ**

### **Указатель**

- Установка в автомобиле детского автокресла с помощью автомобильных ремней безопасности и размещение ребёнка в автокресле
- Установка в автомобиле детского автокресла с помощью автомобильных ремней безопасности и жестких креплений FixPlus, размещение ребенка в автокресле
- Установка в автомобиле детского автокресла без ребёнка
- Как вынуть ребёнка из автокресла
- Снятие детского автокресла из автомобиля
- Крепление и снятие подстаканника
- Регулировка спинки по высоте
- Регулировка спинки по ширине
- Регулировка наклона спинки/сидения
- Снятие чехла со спинки/сидения
- Уход и очистка чехла

### **Компоненты**

- A. Подголовник
- B. Направляющая диагонального ремня
- C. Спинка
- D. Подлокотники
- E. Сидение
- F. Направляющая поясного ремня
- G. Подстаканник
- H. Кнопка регулировки наклона
- I. Кнопка открытия/закрытия направляющей ремня
- J. Крепление для подстаканника
- K. Колесико для регулировки спинки по ширине
- L. Рычаг для регулировки спинки по высоте
- M. Задний карман для брошюры с инструкциями
- N. Боковые крылышки
- O. Рычаг жестких креплений FixPlus
- P. Жесткие крепления
- Q. Сигнальные отметки
- R. Кнопки для разблокировки жестких креплений

## **Установка в автомобиле детского автокресла с помощью автомобильных ремней безопасности и размещение ребёнка в автокресле**

**ВНИМАНИЕ!** В данном руководстве рассматривается вариант установки автокресла на правом заднем сидении автомобиля.

При установке в других положениях последовательность действий соблюдается.

1. Установите автокресло на сидение автомобиля так, чтобы его спинка опиралась на спинку автомобильного сидения.

**ВНИМАНИЕ!** Убедитесь, что подголовник сидения в автомобиле не подталкивает вперед подголовник детского автокресла (Рис.6). Если это происходит, снимите подголовник с автомобильного сиденья, на котором установлено автокресло. Помните о том, что подголовник необходимо будет снова установить на сидение автомобиля для пассажира сразу после снятия детского автокресла.

**ВНИМАНИЕ!** Задняя часть автокресла должна плотно прилегать к сидению.

2. Усадите ребёнка в автокресло так, чтобы его спина плотно прилегала к спинке автокресла.

3. Проверьте высоту спинки (см. параграф «РЕГУЛИРОВКА СПИНКИ ПО ВЫСОТЕ»)

4. Проверьте ширину спинки (см. параграф «РЕГУЛИРОВКА СПИНКИ ПО ШИРИНЕ» )

5. Введите диагональную часть автомобильного ремня безопасности в предназначенную для него направляющую (В). Убедитесь в состоявшейся блокировке кнопки открытия/закрытия направляющей ремня (I), ориентиром служит белая линия (Рис.7).

6. Пристегните ремень безопасности автомобиля, пропустив поясную часть в предназначенные для неё направляющие красного цвета (F) под двумя подлокотниками, а диагональную часть - под подлокотником со стороны пряжки (Рис. 8).

7. Протяните диагональный участок ремня автомобиля вверх, так чтобы весь ремень оказался хорошо натянутым и плотно прилегал к груди и ногам ребёнка. Не затягивайте ремень слишком крепко! (Рис. 9).

**ВНИМАНИЕ!** Проверьте правильное натяжение автомобильного ремня безопасности.

**ВНИМАНИЕ!** Убедитесь в том, что автомобильный ремень безопасности не перекручен (Рис. 10).

**ВНИМАНИЕ!** Убедитесь, что диагональный ремень правильно проходит по плечу ребёнка (Рис. 9) и не давит ему на шею; при необходимости отрегулируйте высоту спинки (см. параграф «РЕГУЛИРОВКА СПИНКИ ПО ВЫСОТЕ»).

**ВНИМАНИЕ!** Убедитесь в том, что регулятор

ремня находится позади или, в крайнем случае, на одном уровне со спинкой автомобильного сидения (Рис. 5).

**ВНИМАНИЕ! ЗАПРЕЩАЕТСЯ** продевать ремень автомобиля в местах, отличающихся от указанных в данном руководстве! (Рис. 11)

**ВНИМАНИЕ!** Убедитесь, что ребёнок правильно пристегнут к автокреслу и не соскальзывает вперед.

Проверяйте, чтобы жесткие крепления в периоды неиспользования были сложены в специальные задние ниши.

### **Установка в автомобиле детского автокресла с помощью автомобильных ремней безопасности и жестких креплений FixPlus, размещение ребенка в автокресле**

**ВНИМАНИЕ!** Перед установкой автокресла с помощью FixPlus, убедитесь, что оно занимает вертикальное положение, без наклона.

**ВНИМАНИЕ!** В текстах и на рисунках данной инструкции рассматривается вариант установки автокресла на правом заднем сидении автомобиля. При установке в других положениях последовательность действий соблюдается.

**ВАЖНО!** Автокресло **ОБЯЗАТЕЛЬНО ДОЛЖНО** устанавливаться с помощью ремней безопасности автомобиля. Использование жестких креплений FixPlus еще более увеличивает устойчивость автокресла, обеспечиваемую ремнями безопасности.

1. Установите автокресло на сидение автомобиля так, чтобы его спинка опиралась на спинку автомобильного сидения (Рис. 12).

**ВНИМАНИЕ!** Убедитесь, что подголовник сидения в автомобиле не подталкивает вперед подголовник детского автокресла (Рис.6). Если это происходит, удалите подголовник с сидения автомобиля. Помните о том, что подголовник необходимо будет снова установить на сидение автомобиля для пассажира сразу после снятия детского автокресла.

2. Потяните вверх рычаг (O), расположенный под кнопкой регулировки наклона (H) (Рис. 13).

3. Удерживая рычаг в этом положении, полностью извлеките жесткие крепления (P) с задней части спинки (Рис. 14).

4. Пристегните два крепления (P) к соответствующим скобам Isofix, которые находятся на автомобильном сидении между спинкой и сидением (Рис. 15).

**ВНИМАНИЕ!** Проверьте, что крепление выполнено правильно:

две сигнальные отметки (Q) должны указывать на зеленый цвет (Рис. 16).

5. Энергично протолкните автокресло к спинке

автомобильного сиденья (Рис. 17), нажав на рычаг (O) для обеспечения максимального прилегания спинки автокресла к спинке автомобильного сиденья.

6. Усадите ребенка так, чтобы его спина плотно прилегла к спинке автокресла и пристегните его ремнями безопасности, выполняя действия 3-4-5-6-7 из предыдущего раздела («Установка в автомобиле детского автокресла с помощью ремней безопасности и размещение ребенка») со всеми необходимыми мерами предосторожности.

Жесткие крепления FixPlus разработаны для улучшения комфорта и устойчивости автокресла. Если в вашем автомобиле нет системы Isofix, вы можете закрепить кресло без использования креплений FixPlus, с помощью автомобильных ремней безопасности.

### **Установка в автомобиле детского автокресла без ребенка**

Когда ребёнок не перевозится, автокресло можно оставить в автомобиле, зафиксировав его 3-точечным ремнём безопасности, или убрать его в багажник. Не закрепленное автокресло служит источником опасности для пассажиров в случае ДТП или резкого торможения.

### **Как вынуть ребёнка из автокресла**

Достаточно расстегнуть пряжку автомобильного ремня безопасности, придерживая её во время сматывания.

### **Снятие детского автокресла из автомобиля**

**ВНИМАНИЕ!** Перед откреплением автокресла выньте из него ребёнка.

1. Отстегните ремень безопасности автомобиля.

2. Выньте из направляющей диагональный участок ремня, придерживая его во время сматывания.

Если при фиксации автокресла использовались также жесткие крепления, необходимо отстегнуть их со скоб:

Потяните на себя две красные кнопки системы разблокировки жестких креплений (R), отстегните крепления из соответствующих скоб Isofix на сидении автомобиля (Рис.18), так чтобы сигнальная отметка указывала на красный цвет.

Удерживая рычаг поднятия (O), протолкните жесткие крепления внутрь основы автокресла так, чтобы они полностью вошли в нее (Рис. 19).

### **Крепление и снятие подстаканника**

По бокам сидения автокресла, справа и слева, предусмотрены 2 насадки, позволяющие установить по желанию подстаканник.

Чтобы установить подстаканник:  
Вставьте подстаканник в соответствующую насадку (Рис. 20).

Протолкните подстаканник вниз, пока он не заблокируется (Рис. 21).

**ВНИМАНИЕ!** Не устанавливайте на подстаканник стеклянные емкости и горячие напитки, это опасно для ребёнка.

Чтобы снять подстаканник:

Нажмите на задний рычаг подстаканника и приподнимите его, открепив с соответствующих насадок (Рис. 22).

Вставки подстаканника оснащены специальным устройством, удерживающим его строго в горизонтальном положении.

Чтобы повернуть и установить в нужное положение подстаканник:

Нажмите на задний рычаг и поверните подстаканник в нужное положение.

### **Регулировка спинки по высоте**

В соответствии с ростом ребёнка спинку можно установить по высоте в одном из 10 предусмотренных положений.

Отрегулируйте высоту так, чтобы голова ребёнка надёжно удерживалась, а диагональный ремень правильно проходил по его плечу.

Во время регулировки высоты спинки проверьте, что направляющая диагонального ремня (В) может проходить поверх плеча на расстоянии не более 2 см (Рис. 23).

Для выполнения регулировки:

1. Нажмите рукой на регулировочный рычаг высоты спинки (L), расположенный сзади подголовника (Рис. 24).
2. Поднимите/опустите спинку, чтобы приспособить её под высоту плеч ребёнка (Рис. 25).
3. Отпустите рычаг, убедившись, что спинка заблокирована в нужном положении.

### **Регулировка спинки по ширине**

Ширину спинки можно отрегулировать, чтобы лучше приспособить автокресло под размеры ребёнка.

Выполните регулировку ширины спинки с помощью колёсика (К), расположенного над подголовником:

1. При вращении колёсика против часовой стрелки ширина спинки увеличивается (Рис. 26), по часовой стрелке - ширина спинки уменьшается (Рис. 27).

### **Регулировка наклона спинки/сидения**

Наклон спинки осуществляется с помощью кнопки регулировки наклона (Н).

Спинка автокресла может принимать 4 положения, чтобы обеспечить ребёнку наибольший комфорт в пути.

Чтобы наклонить спинку, достаточно взяться за сиденье через переднее отверстие (Рис. 28) и потянуть его на себя.

Чтобы вернуть автокресло в вертикальное положение, нажмите на кнопку регулировки наклона (Н), протолкнув сиденье к спинке автомобильного сиденья.

**ВНИМАНИЕ!** Не наклоняйте автокресло во время использования. Перед выполнением регулировки необходимо вынуть ребёнка из автокресла.

Наклонив или выровняв автокресло Oasys, обязательно проверьте, чтобы 3-точечный ремень безопасности автомобиля был правильно натянут и оставался не более 2 см над плечом ребёнка (Рис. 23).

Выполняйте эти действия только во время остановки автомобиля.

### **Снятие чехла со спинки/сидения**

Чехол автокресла является полностью съёмным и пригодным к стирке. Он фиксируется к каркасу с помощью липучек и резинок (Рис. 29).

Полностью поднимите автокресло (С) и раскройте боковые крылышки (N).

#### **Спинка**

Начиная с нижней части боковых крылышек, расстегните липучки и снимите текстильный чехол (Рис. 30).

Затем снизу вверх отделите центральную часть спинки, полностью сняв также и чехол подголовника с помощью резинки, которая находится позади спинки (Рис.31).

#### **Сидение**

1. Отстегните заднюю липучку сидения (Рис. 32).
2. Потяните за чехол так, чтобы натянуть ремень и высвободить его из направляющей поясного ремня (F) с обеих сторон (Рис. 33).
3. Взавшись за две резинки, полностью снимите чехол с направляющих поясного ремня (F) с обеих сторон (Рис. 34).
4. Центральное защитное приспособление прикреплено к спинке с помощью двух зубцов, потяните вверх защитное приспособление, выдвигая зубцы из соответствующих гнезд (Рис. 35).
5. Снимите обивку с подлокотников.
6. Завершите снятие чехла, потянув вверх пластмассовый укрепляющий треугольный компонент поддержки, который находится возле кнопки регулировки наклона (Н) (Рис. 36 А и 36 В).

### **Чтобы снова надеть чехол:**

Полностью поднимите спинку и раскройте боковые крылышки.

## Сидение

Начните надевать чехол на сиденье, выполняя в обратном порядке операции с 6-ой по 1-ую, внимательно следя за тем, чтобы идеально надеть чехол на каркас, особенно возле двух направляющих поясного ремня (F), пропустив обе резинки под ними.

## Спинка

Начните надевать чехол на подголовник, вставив резинку и текстильную обивку в заднюю накладку. Затем полностью наденьте чехол, выполнив в обратном порядке операции 1 и 2.

## Уход и очистка чехла

Операции по очистке и уходу должны выполняться только взрослыми лицами.

## Очистка чехла

Чехол автокресла является полностью съёмным и пригодным к стирке. Инструкции возле стирки приведены на этикетке самого чехла:



Стирка в стиральной машине при 30°C



Не отбеливать



Не сушить в сушильной машине



Не гладить



Не подвергать химической чистке

Запрещается использование абразивных моющих средств или растворителей.

Не сушите чехол в центрифуге. Дайте ему высохнуть без отжимания.

Чехол является неотъемлемой частью автокресла и следовательно, элементом безопасности, поэтому его можно заменять другим, только если он утверждён производителем автокресла.

**ВНИМАНИЕ!** Чтобы не подвергать ребёнка опасности, запрещается использовать автокресло без прилагающегося чехла.

## Очистка пластмассовых частей

Очищайте пластмассовые части тряпкой, смоченной в воде или в нейтральном моющем средстве.

Запрещается использовать абразивные средства или растворители. Запрещается смазывать подвижные части автокресла.

## Проверка целостности компонентов

Рекомендуется регулярно проверять целостность и износ следующих компонентов:

- чехол - проверьте, чтобы набивка или её части не выступали наружу. Проверьте целостность швов.
- пластмассовые части - проверьте износ всех пластмассовых частей, которые не должны иметь явных признаков поломки или обесцвечивания.

**ВНИМАНИЕ!** Деформированное или сильно изношенное автокресло подлежит замене, т.к. оно может утратить исходные свойства безопасности.

## Хранение изделия

Если изделие не установлено в автомобиле, рекомендуется хранить его в сухом прохладном месте, защищённом от пыли, влажности и прямых солнечных лучей.

## Утилизация изделия

По окончании срока службы, предусмотрено для автокресла, прекратите его использование и отправьте на утилизацию. Следуя политике охраны окружающей среды, разделите различные типы отходов, согласно законодательству вашей страны.

- I** ARTSANA S. P. A.  
Via Saldarini Catelli, 1  
22070 Grandate – Como – Italia  
800-188 898  
[www.chicco.com](http://www.chicco.com)
- F** ARTSANA FRANCE S.A.S.  
17/19 Avenue De La Metallurgie  
93210 Saint Denis La Plaine - France  
0820 87 00 41 (0.12€Ttc/Mn)  
[www.chicco.fr](http://www.chicco.fr)
- D** ARTSANA GERMANY GMBH  
Borsigstrasse 1-3  
D-63128 Dietzenbach-Deutschland  
+49 6074 4950  
[www.chicco.de](http://www.chicco.de)
- GB** ARTSANA UK Ltd.  
Prospect Close - Lowmoor Road Business Park  
Kirkby In Ashfield  
Nottinghamshire - Ng17 7Lf  
England U.K.  
01623 750870 (office hours)  
[www.chicco.co.uk](http://www.chicco.co.uk)
- E** ARTSANA SPAIN S.A.U.  
C/Industria 10  
Pol. Industrial Urtinsa  
Apartado De Correos 212 - E  
28923 Alcorcon (Madrid)-Spain  
902 117 093  
[www.chicco.es](http://www.chicco.es)
- P** ARTSANA PORTUGAL S.A.  
Rua Humberto Madeira, 9  
2730-097 Queluz De Baixo Barcarena Portugal  
21 434 78 00  
800 20 19 77  
[www.chicco.pt](http://www.chicco.pt)
- NL** ARTSANA BELGIUM N.V.  
Temselaan 5 B-1853 Strombeek - Bever  
Belgium  
+32 23008240  
[www.chicco.be](http://www.chicco.be)
- TR** ARTSANA TURKEY BEBEKVE SAGLIK URUNLER A.S.  
Eski Uskudar Yolu, Erkut Sokak  
Uner Plaza No. 4/1 Kat 12  
Kozyatagi - Kadikoy  
34710 Istanbul – Turkey  
0214 444 2444  
[www.chicco.com](http://www.chicco.com)
- PL** ARTSANA POLAND Sp.zo.o.  
Aquarius, Ul. Polczyńska 31 A  
01-377 Warszawa  
+48 22 290 59 90  
[www.chicco.com](http://www.chicco.com)
- RUS** Г. МОСКВА, 4-Й ПРОЕЗД ПОДБЕЛЬСКОГО,  
Д.3 Стр.22  
+7(495)661-78-69  
[www.chicco.ru](http://www.chicco.ru)
- CH** ARTSANA SUISSE S.A  
Stabile la Punta Via Cantonale 2/b  
6928 Manno (TI)-Svizzera  
+41 (0)91 935 50 80  
[www.chicco.ch](http://www.chicco.ch)
- BR** ARTSANA BRASIL LTDA.  
Rua Major Paladino, N° 128,  
Galpão 18  
São Paulo / Sp - Brasil  
CEP 05307-000  
+55 11 2246-2100  
[www.chicco.com.br](http://www.chicco.com.br)
- MX** ARTSANA MEXICO S.A  
Dec V. Ruben Dario 1015  
Colonia Lomas De Providencia 44647  
Guadalajara, Jalisco-Mexico  
01800 702 8983  
[www.chicco.com.mx](http://www.chicco.com.mx)
- AR** ARTSANA ARGENTINA S.A.  
Uruguay 4501  
Victoria Cp(1644)  
San Fernando- Buenos Aires-Argentina  
0810-888-2442  
[www.chicco.com.ar](http://www.chicco.com.ar)
- IN** ARTSANA INDIA PRIVATE LIMITED,  
7Th Floor, Tower B, Paras Twin Towers,  
Golf Course Road, Sector 54  
Gurgaon – 122002  
Haryana, India  
(+91)(124)(4964500)  
[www.chicco.in](http://www.chicco.in)
-  ARTSANA S.p.A.  
Via Saldarini Catelli, 1  
22070 Grandate (CO) - Italy  
Tel. (+39) 031 382 111  
Fax (+39) 031 382 400  
[www.chicco.com](http://www.chicco.com)



